



REPUBLIKA E SHQIPERISË  
Komisioneri për Mbrojtjen e të Dhënave Personale  
Zyra e Komisionerit

Nr. 24 Prot

Tiranë, më 28 / 2011

**Lenda :** Dërgohet informacioni mbi monitorimin e shpenzimeve për 12 -mujo rin 2010

**Drejtuar :** Drejtorisë së Përgjithshme të Buxhetit

**Drejtoria e Menaxhimit dhe Monitorimit te Buxhetit**

**Ministria e Financave**

**TIRANE**

Në mbështetje të Ligjit nr.9936 datë 26.06.2009 “Mbi menaxhimin e sistemit buxhetor në Republikën e Shqipërisë”, Ligjit nr.10190 datë 26.11.2009”Për buxhetin e shtetit të vitit 2010”, i ndryshuar ,Udhëzimit nr,1 datë 21.01.2010,”Për zbatimin e buxhetit të shtetit të vitit 2010’ si dhe Udhëzimit të Ministrise së Financave “Mbi zbatimin e procedurave të monitorimit dhe procedurat për menaxhimin e realizimit të produkteve “ ju dërgojmë pasqyrat e plotësuara për periudhën 12-mujore të vitit 2010,sipas formatit tip bashkëngjitur kësaj shkrese.

Duke ju falenderuar për mirëkuptimin:

**KOMISIONERI**

**FLORA ÇABEJ(POGAÇE )**

Në Mungesë dhe me Porosi

**KESHILLTAR**

**BESNIK PETRELA**

Konc: L.Xhaka

Miratoi:L.Morina

Rr “Abdi Toptani”, Kati i II-të, Nr.4, Tiranë, Tel: + 355 42 237 200

Web-site: [www.kmdp.al](http://www.kmdp.al), Fax: +355 4 2233977





**Aneksi 9**  
**Raportet e Monitorimit**  
 Komisioneri per Mbrojtjen e te Dhenave Personale  
 Formati Nr. 10  
 Projekti me financim te brendshem per 12/mujorin e vitit 2010

000/ Leke

Emertimi I projektit	Vlera e plot	Buxheti 2010			Komente		
		Projektohet	Plani .	kontraktuar	Realizuar	Problematika dhe shkaqet e mosrealizimit	Masat qe propozohen te merren
<b>sipas programeve</b>	<b>7,000</b>	<b>7,000</b>	<b>7,000</b>	<b>0</b>	<b>5,785</b>		
Planifim menaxh.administ	7,000	7,000	7,000	0	5,785		
Blerje pasije zyre	1,000	1,000		906		plotesisht	
Blerje pajisje kompjuterke	2,800	2,800		2,735		plotesisht	
Rikonstruksion godine	2,000	2,000		984		plotesisht	
Blerje kondicionere	460	460		459		plotesisht	
Blerje softe e programe	440	440.0		424.0		plotesisht	
Projekt e supervizim	300	300		254.0		plotesisht	
	<b>7000</b>	<b>7,000.0</b>		<b>5,785.0</b>			

*A. Kozari*  
*A. Kozari*



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**KOMISIONERI PËR MBROJTJEN E TË DHËNAVE PERSONALE**  
**Drejtoria e Shërbimeve Mbështetëse**

---

Nr. \_\_\_\_\_ Prot.

Tiranë, më \_\_\_\_\_ 2011

**RELACION**

Mbi Performancën Financiare Buxhetore të KMDP-se për 12-mujorin e vitit 2010

Komisioneri për Mbrojtjen e të Dhenave Personale, në zbatimin e buxhetit të shtetit të vitit 2010, është mbështetur në kërkesat me të domosdoshme institucionale, në zbatim detyrimeve që rrjedhin nga zbatimi i Ligjit Nr.9887, datë 10.03.2008, "Për mbrojtjen e të dhenave personale".

Komisionerit për Mbrojtjen e të Dhenave Personale, në lidhje me performancën financiare buxhetore, ka vepruar me korrektesë në zbatim të Ligjit nr.10190 datë 26.11.2009 "Për buxhetin e shtetit të vitit 2010", i ndryshuar, me Ligjin nr.10310, datë 26.07.2010 "Për disa ndryshime në Ligjin nr.10190 udhëzimit nr.1 datë 21.01.2010,"Për zbatimin e buxhetit të shtetit të vitit 2010", janë miratuar për Komisionerin për Mbrojtjen e të Dhenave personale 1 programe buxhetore :

- Programin me emërtimin « Planifikim, menaxhim dhe administrim » ku përfshihet i gjithë buxheti i akorduar për funksionimin e aktivitetit të Zyres së Komisionerit për mbrojtjen e të Dhenave Personale

**Programi "Planifikim, Menaxhim dhe Administrim"**

Buxheti i akorduar për këtë program ka në bazë të tij Deklaratën e Politikës (DPP) së hartuar gjatë procesit të PBA 2010-2012. Ky buxhet është në funksion të realizimit të politikës së përcaktuar në DPP: Mbeshtetja, organizimi, krijimi i kushteve të nevojshme për mirëfunksionimin e KMDP, përafrimin e harmonizimi legjislativ në fushën e të dhenave personale me legjislativin e vendeve të tjera të komunitetit evropian, me të drejtën komunitare si dhe privatesinë, imponimi i legjislativit të sotëm egzistues si dhe ndergjegjësimin edhe shtrirjen e fushës së zbatimit të ligjit në të gjithë vendin duke garantuar një transparencë totale, intensifikimi i marrëveshjeve me strukturat e BE duke garantuar maksimalisht mbrojtjen e të dhenave personale të shtetasve në levizje ose rezident në BE. administrimi e menaxhimi i regjistrit elektronik dhe fizik të subjekteve kontrollues, monitorimin, rekomandimin dhe investigimet në kuadrin e mbrojtjes së të dhenave personale, mbi të cilat KMDP zhvillon përgjegjësitë e saj ligjore, për të garantuar maksimalisht të drejtat dhe liritë themelore të njeriut .

Ne zbatim te Udhhezimit nr. 1 date 12.01.2009 te Ministrise te Financave "Per zbatimin e buxhetit te vitit 2010", pika 3.6- Raportet e Monitorimit, ju raportojme mbi performancen e produkteve te buxhetit per periudhen Janar-Dhjetor 2010,

Gjithashtu ky buxhet ka per qellim ndermarrjen e veprimeve te caktuara ne funksion te realizimit te produkteve dhe arritjes se objektivave te percaktuara per kete program buxhetor.

Komisioneri per Mbrojtjen e te Dhenave personale , ne baze dhe per zbatim te regjistrit te parashikimeve te vitit 2010, per periudhen 12 mujore, me ndryshimet perkatese ka prokuruar :

KMDP, me buxhetin e rishikuar, i eshte akorduar fondi i planifikuar prej 48.140 .000 leke i cili perbehet nga:

Me alokimimet dhe rialokimet sipas nevojave me te domosdoshme situata eshte si me poshte vijon

Fondi i Pagave: 26.913 milion (zeri 600)

Fondi i Sigurimeve Shoqerore: 4 milione (zeri 601)

Fondi per Shpenzime Operative: 9 milion e 777 mije leke (zeri 602)

Fondi per Investime: 7 milione leke (zeri 231+230)

Transferime korrente: 450 mije leke (zeri 606)

Nga fondi i pergjithshem buxhetor, per periudhen e raportuar, Komisioneri per Mbrojtjen e te Dhenave personale , ka realizuar vleren buxhetore ne **43.385 ne mije leke** leke ose 90%, te fondit te planifikuar vjetor me shifra te rakorduara me degen e Thesarit per shpenzimet, dhe 43.164 ne masen e realizimit 90% te likujduara me Banke.

Sqarojme se kjo diference vjen si rezultat i xhirimeve te brendshme midis institucioneve per sherbime te ndersjellta brenda qeverisjeve (sherbim nga bashkai e Tiranës per pagese **Parkimi vjetor** i automjetit.)

**Fondi i Pagave dhe Sigurimeve Shoqerore**, (zeri 600-601), eshte realizuar ne zbatim te strukturës organizative të miratuar, Nr. 225 dtac 13.11.2008 "Per miratimin e struktures , organikes dhe katekorizimin e pagave te pozicioneve te punes se Komisionerit per Mbrojtjen e te Dhenave Personale numri mesatar i punonjesve eshte realizuar 29 vete, nga 29 vete te miratuar.

Nga fondi i pergjithshem i pagave dhe shperblimeve, si dhe i sigurimeve shoqerore, per kete periudhe, eshte realizuar respektivisht; 24.031 ne mije leke per paga dhe kontribute per sigurimet shoqerore 3.560 ne mije leke. Fondi i pagave si dhe sigurimeve shoqerore per kete periudhe 12 mujore eshte realizuar ne masen 89%

Ky fond përputhej me kërkesën e mjaftueshme për të mbuluar nevojat e institucionit , sipas strukturave organike të tyre.

Mos realizimi ka ardhur si rezultat i vendit te këshilltarit, deri ne muajin Tetor , i cili nuk eshte trajtuar me page. Me emerimet e vazhdimi fondi i pagave eshte realizuar i plote.

Shmangiet ka patur dhe si rezultat i levizjes se punonjesve (largime) deri ne kryerjen e procedurave te konkurimve ‘

Eshte kryer vlerësimi vjetor individual ( formularët te vlerësimit) per vitin 2010 por shpërblimet nuk jane zbatuar per efekt te V.K.M nr 591 date 23.07.2010"Per disiplinimin e përdorimit te fondeve buxhetore " pika 1/b.gje qe ka ndikimen e saj ne mosrealizim te fondit te pagave. Shperblimi eshte zbatuar per fund vitin sipas vendimeve ne fuqi.

**Fondi per shpenzim investime** (zeri 231+230) , nga vlera e pergjithshme prej 7,000,ne mije leke, per periudhen e raportuar, eshte prokuruar ne shumen 5.785 ne mije ose rreth 83% te planit vjetor Diferenca e fondit te parealizuar perben kursimet ne buxhetin e shtetit ,si rrjedhoje e zbatimit me rigorozitet te procedurave te prokurimeve .

Komisioneri ,ne kete drejtim ,ne zbatim te dispozitave ligjore financiare ne fuqi dhe te planifikimit ne Regjistrin e parashikimeve te Prokurimeve Publike te vitit 2010, per kete periudhe , ka realizuar fondet e planifikuara ne mbeshtetje te kontratave te lidhura ndermejt paleve , per fondet e investimeve te vena ne dispozicion si :

1.Fondi i investimeve i vene ne dispozicion me Objekt "**Blerje orendi e pajisje zyre** " i miratuar nga Ministria e financave ne shumen prej 1000 ne mije leke eshte realizuar ne masen 906 ne mije leke ,91 % e fondit te planifikuar duke sjelle kursime ne buxhet

2.Fondi i investimeve i vene ne dispozicion me Objekt "**Blerje pajisje kompjuterike** "" i miratuar nga Ministria e financave ne shumen prej 2.800 ne mije leke eshte realizuar ne masen 2.735 ne mije leke, 98 % e fondit te planifikuar, duke sjelle kursime ne buxhet

3.Fondi i investimeve i vene ne dispozicion me Objekt "**Rikonstruksion i ambjenteve te brendshme te zyrave te KMDP**" "" i miratuar nga Ministria e financave ne shumen prej 2.000 ne mije leke eshte realizuar ne masen 984 ne mije leke, 50 % e fondit te planifikuar duke sjelle kursime ne buxhet

**Pjesa e garancise se punimeve prej 5% nuk eshte paraqitur ne kete shume pasi do te likuidohet me shpenzimet e vitit 2011.**

4.Fondi i investimeve i vene ne dispozicion me Objekt "**Blerje softwarei** miratuar nga Ministria e financave ne shumen prej 440 ne mije leke eshte realizuar ne masen 424 ne mije leke, 96% e fondit te planifikuar duke sjelle kursime ne buxhet

Zyra e KMDP eshte pajisur me programin e kontabilitetit "Alfa Buxhetor " per dy kompjutera ne zyren e finance-kontabilitetit , program i cili do te lehtesoje dhe permiresoje kryerjen e kontabilizimve dhe ndjekjen e shpenzimeve buxhetore deri ne perfundim dhe nxjerrjen e bilancit vjetor ne menyre automatike. Vlera e programit eshte ne shumen 140. 000 leke  
Per Drejtorine e Regjistrimit instaluar nje program i cili do te mindesoje njoftimin online te subjekteve kontrollues nepermjet Formularit te Nofimit , nje databaze per perpunimin dhe regjistrimin e aplikimeve online , regjistrin elektronik te subjekteve kontrollues . Vlera e programit eshte ne shumen 284. 000 leke

5.Fondi i investimeve i vene ne dispozicion me Objekt "**Blerje kondicionere** i miratuar nga Ministria e financave ne shumen prej 460 ne mije leke eshte realizuar ne masen 459.6 ne mije leke 100% e fondit te planifikuar

**6- Fondi i investimeve me objekt "Projekt e supervizim)** i miratuar nga Ministria e Financave ne shumen prej 300 ne mije leke eshte prokuruar per projektin e rikonstruksionit ne masen 192 ne mije si dhe per likuidimin e supervizionit dhe kolaudatorit ne perfundim te procedures se zbatimit te punimebve dhe situacioneve perfundimtare ne masen 62 ne mije leke .,pra me nje realizim 85% duke sjelle kursime ne buxhet

**Fondi per shpenzime ne zerin Mallra dhe Shërbime** (zeri 602), per vitin 2010, me rishikimin e buxhetit te vitit 2010,me ndryshimet dhe transferimet e foondeve , eshte planifikuar ne vleren 9.777.ne mije leke. Edhe per kete ze, per periudhen respektive eshte realizuar vlera prej 9.565 ne mije leke ose 98%, e planit vjetor, duke respektuar kerkesat e detajuara ne Regjistrin e Prokurimeve Publike, te miratuara edhe nga Agjensia e Prokurimeve Publike.

Insitucioni yne ,referuar dhe ndryshimeve ne buxhetin e viti 2010,ka rishikuar politikat e veta ekonomike ,per nje menaxhim me te mire te shpenzimeve buxhetore.

Ne kete kuader ka reduktuar shpenzimet operative dhe konkretisht shpenzime per udhetime e trajnime jashte vendit, shpenzime karburanti e riparimeve te ndryshme ,nje pjese te shpenzimeve te dietave per Drejtorine e Inspektimit e cila eshte fokusuar kete vit ne qytetin e Tiranës ku kane te perqendrura aktivitetin e tyre kontrolluesit me te medhenj. Gjithashtu jane rishikuar fondet e shpenzime te tjera te pergjithshme si telefoni fikse,e sherbime te tjera per seminare duke ulur fondin ne 2.860 ne mije leke.

Ne realizimin e shpenzimeve operative, Komisioneri , eshte mbeshtetur ne nje shperndarje sa me racionale te kerkesave, te cilat lidhen me :

- Realizimin e shpenzimeve, te detyrueshme ndaj shtetit, si detyrime taksa e tatime, energji elektrike, uje, sherbime postare e telefonike per stafin, ne funksion te nje veprimtarie normale institucionale

- Ndergjegjesimin me ligjin nr Nr.9887, datë 10.03.2008, "Për mbrojtjen e te dhenave personale". te kontrolluesve Publike e Private te institucioneve te ndryshme nepermjet organizimit te trajnimeve dhe seminareve.

-Perafrimin e harmonizimi legjislacionit me nxjerrjen e akteve nenligjore dhe udhëzimeve per zbatimin e tij

- Realizimin e shpenzimeve per printime dhe publikime te ndryshme.

-Intensifikimi i mareveshjeve me strukturat e BE duke garantuar maksimalisht mbrojtjen e te dhenave personale te shtetasve ne levizje ose rezident

-Investigimet ne kuadrin e mbrojtjes se te dhenave personale duke garantuar lirite dhe te drejtat e shtetasve

-Shpenzimet te pergjithshme te planifikuara dhe te miratuara

*Tabela e realizimit te pergjithshem te zerave te vecante dhe fondeve buxhetore per 9-mujorin e pare te vitit 2010 paraqitet sipas tabelës Nr.1*

*000/leke*

<b>Emërtimi</b>	<b>Buxheti total</b>	<b>Buxheti realizuar</b>	<b>% e realizimit</b>
Paga	26.913	24.031	89
Sigurime Shoq.	4.000	3.560	89
Transferime ne buxhete familjare	450	415	92
Shpenzime Operative	9.749.	9.565	98
Investime	7.000	5785	83
Kuotizacione	28	28	100
<b>TOTALI</b>	<b>48.140</b>	<b>43.384</b>	<b>90</b>

Drejtores e Shërbimeve të Brendshme  
Lindita Morina



## Raportet e Monitorimit

K.M.D.Personale


Formati Nr. 6

Raporti i Shpenzimeve Faktike të Programit sipas Artikujve

Periudha Janar-Dhjetor 2010

000/leke

Grupi	Kodi	1089001			
	89				
Programi	Titulli	1110			
	Planifikim, menaxhim , administrim				
Totali Shpenzimeve					
Artikulli Kodi	(1) MTBP Plan 2010	(2) Buxheti PlanJanar-Dhjetor 2010	(3) Buxheti i Rishikuar 2010	(4) Fakti 2010 me banke	(5)=(2)-(4) Diferenca 2010
600 Paga	25,000.0	26,913.0	25,000.0	24,032.0	2,881.0
601 Sigurime Shoqërore	6,000.0	4,000.0	6,000.0	3,560.0	440.0
602 Mallra dhe Shërbime të Tjera	12,580.0	9,749.0	9,720.0	9,344.0	405.0
603 Subvencione					
604 Transferita Korente të Brendshme					0.0
605 Transferita Korente të Huaja		28.0		28.0	
606 Trans per Buxh. Fam. & Individ	420.0	450.0	420.0	415.0	35.0
<b>Nen-Totali Shpenzime Korrente</b>	<b>44,000.0</b>	<b>41,140.0</b>	<b>41,140.0</b>	<b>37,379.0</b>	<b>3,761.0</b>
230 Kapitale të Patrupëzuara	740.0	740.0	740.0	678.0	62.0
231 Kapitale të Trupëzuara	6,260.0	6,260.0	6,260.0	5,107.0	1,153.0
232 Transferita Kapitale					
<b>Nen-Totali Shpenzime Kapitale</b>	<b>7,000.0</b>	<b>7,000.0</b>	<b>7,000.0</b>	<b>5,785.0</b>	<b>1,215.0</b>
<b>Totali Korrente dhe Kapitale</b>	<b>51,000.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>43,164.0</b>	<b>4,976.0</b>
<b>Jashte Buxhetore</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>
<b>Totali (korrente + kapitale + jashte buxhetore)</b>	<b>51,000.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>43,164.0</b>	<b>4,976.0</b>

Drejtuuesi i Ekipit Menaxhues të Programit	Emri	Lindita morina	Sekretari i Përgjithshëm/Titullari i Institutionit	Emri	Lindita Xhaka
	Firma			Firma	
	Data			Data	

## Raportet e Monitorimit

K.M.D.Personale

### Formati Nr. 6

### Raporti i Shpenzimeve Faktike të Programit sipas Artikujve

Periudha Janar-Dhjetor 2010

000/leke

Grupi	89	Kodi	1089001	
Programi	Planifikim, menaxhim , administrim		Titulli	
Artikulli Kodi	Totali Shpenzimeve			
	(1) MTBP Plan 2010	(2) Buxheti PlanVjetor 2010	(3) Buxheti i Rishikuar 2010	
			(4) Fakti thesar shp.	
			(5)=(2)-(4) Diferenca 2010	
Emri				
600 Paga	25,000.0	26,913.0	25,000.0	24,032.0
601 Sigurime Shoqërore	6,000.0	4,000.0	6,000.0	3,560.0
602 Mallra dhe Shërbime të Tjera	12,580.0	9,749.0	9,720.0	9,565.0
603 Subvencione				
604 Transferta Korrente të Brendshme				0.0
605 Transferta Korrente të Huaja		28.0		28.0
606 Trans per Buxh. Fam. & Individ	420.0	450.0	420.0	415.0
<b>Nen-Totali Shpenzime Korrente</b>	<b>44,000.0</b>	<b>41,140.0</b>	<b>41,140.0</b>	<b>37,600.0</b>
230 Kapitale të Patruëzuara	740.0	740.0	740.0	678.0
231 Kapitale të Trupëzuara	6,260.0	6,260.0	6,260.0	5,107.0
232 Transferta Kapitale				
<b>Nen -Totali Shpenzime Kapitale</b>	<b>7,000.0</b>	<b>7,000.0</b>	<b>7,000.0</b>	<b>1,215.0</b>
<b>Totali</b>	<b>51,000.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>43,385.0</b>
<b>Jashte Buxhetore</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>
<b>Totali (korrente + kapitale + jashte buxhetore)</b>	<b>51,000.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>48,140.0</b>	<b>43,385.0</b>
				<b>4,755.0</b>





